

PHILIPS

Ausinės

1000 Serijos

TAE1209



Vartotojo vadovas

Užregistruokite savo gaminį ir gaukite pagalbą adresu:

www.philips.com/support

Turinys

1	Svarbios saugos instrukcijos	2
	Klausos sauga	2
	Bendroji informacija	2
2	Jūsų belaidės į ausis įstatomos ausinės	4
	Kas yra dėžutėje	4
	Kiti įrenginiai	4
	Belaidžių į ausis įstatomų ausinių apžvalga	5
3	Pradėti	6
	Baterijos įkrovimas	6
	Kaip dėvėti	6
	Ausinių susiejimas su „Bluetooth“ įrenginiu pirmą kartą	7
	Susiekite ausines su kitu „Bluetooth“ įrenginiu	7
4	Ausinių naudojimas	8
	Prijunkite ausines prie „Bluetooth“ įrenginio	8
	Tvarkykite savo skambučius ir muziką	8
	Balso asistentas	9
	LED indikatoriaus apžvalga	9
5	Ausinių nustatymas iš naujo	10
6	Techniniai duomenys	10
7	Pranešimas	11
	Atitikties deklaracija	11
	Seno gaminio ir baterijos išmetimas	11
	Išimkite integruotą bateriją	11
	Atitiktis EML	11
	Informacija apie aplinką	11
	Pranešimas apie atitiktį	12
8	Prekių ženklai	13
9	Dažnai užduodami klausimai	14

1 Svarbios saugos instrukcijos

Klausos sauga



⚡ Grėsmė!

- Kad nepažeistumėte klausos, apribokite ausinių naudojimo dideliu garsu laiką ir nustatykite saugų garsumą. Kuo didesnis garsas, tuo trumpesnis saugaus klausymosi laikas.

Naudodami ausines būtina laikytis toliau pateiktų nurodymų.

- Klausykite protingu garsu protingą laiką.
- Būkite atsargūs ir nedidinkite garsumo visą laiką, nes Jūsų klausia prie to prisitaiko.
- Nedidinkite garsumo taip, kad negirdėtumėte to, kas vyksta aplinkui.
- Turėtumėte būti atsargūs arba laikinai nutraukti ausinių naudojimą potencialiai pavojingose situacijose.
- Per didelis garso slėgis iš ausinių gali sukelti klausos praradimą.
- Vairuojant nerekomenduojama naudoti ausinių, jomis uždengus abi ausis, o kai kuriose vietose tai gali būti neteisėta.
- Saugumo sumetimais, vairuodami ar būdami kitoje potencialiai pavojingoje aplinkoje, venkite, kad muzika ar telefono skambučiai galėtų atitraukti Jūsų dėmesį.

Bendroji informacija

Kad išvengtumėte žalos ar gedimo:

⚠ Atsargiai!

- Neperkaitinkite ausinių, laikykite jas karščio nepaveikiamoje vietoje.
- Nemėtykite savo ausinių.
- Apsaugokite ausines nuo vandens lašų ir pusrų. (Žr. konkretaus gaminio IP klasę)
- Nenardinkite ausinių į vandenį.
- Nekraukite ausinių, jei jungtis arba lizdas yra šlapi.
- Nenaudokite jokių valymo priemonių, kurių sudėtyje yra alkoholio, amoniako, benzeno ar abrazyvinių medžiagų.
- Reguliariai valykite ausines švaria, drėgna šluoste, ypač garso kanalus ir mikrofono skyles, ir venkite tokių medžiagų kaip prakaitas ar ausų vaškas.
- Jei garso kanaluose, oro angose ar mikrofono angose lieka prakaito ar vandens lašelių, garso lygis laikinai sumažėja arba visiškai išnyksta. Tai nėra gedimas. Ausines kruopščiai nausausinkite minkštu, drėgnu skudurėliu. Arba nuimkite ausinių antgalius, pasukite garso kanalus žemyn ir švelniai patapšnokite ausines apie penkis kartus ant sausos šluostės ar panašaus daikto, kad pašalintumėte bet kokį viduje esantį vandenį.
- Prieš įkraudami ir naudodami įsitikinkite, kad ausinės yra visiškai sausos. Valydami nenaudokite vienkartinį alkoholiu suvilgytų tamponų ar kitų medžiagų.
- Integruotas akumuliatorius neturi būti veikiamas per didelio karščio, pvz., saulės spindulių, ugnies ar pan.
- Neteisingai pakeitus akumuliatorių, kyla sprogimo pavojus. Pakeiskite tik to paties arba lygiavertį tipo akumuliatoriumi.
- Norint pasiekti konkretų IP klasę, įkrovimo angos dangtelis turi būti uždarytas.
- Įmetus akumuliatorių į ugnį ar karštą orkaitę arba jį mechaniškai sutraiškant ar perpjovus, gali įvykti sprogimas.
- Akumuliatorių palikus itin aukštos temperatūros aplinkoje, gali įvykti sprogimas arba degių skysčių ar dujų nuotėkis.
- Akumuliatorius, veikiamas itin žemo oro slėgio, gali sprogti arba sukelti degių skysčių ar dujų nuotėkį.
- Įstatę netinkamo tipo akumuliatorių, galite smarkiai sugadinti ausines ir akumuliatorių (pavyzdžiui, kai kurių tipų ličio baterijos).
- Jei ausinės nenaudojamos ilgą laiką, įkraunamas akumuliatorius neteks įkrovos. Kad išvengtumėte nuostolių, visiškai įkraukite akumuliatorių bent kartą per tris mėnesius.

- Kad būtų išvengta gaisro pavojaus, įrangai maitinimas tiekiamas tik iš išorinio maitinimo šaltinio, kurio išėjimo galia turi atitikti PS1 (kai išėjimo galia mažesnė nei 15 W).

Darbo ir laikymo temperatūra bei drėgmė

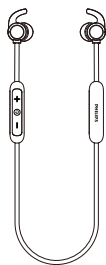
- Laikykite vietoje, kur temperatūra yra nuo -20°C iki 50°C, o santykinė drėgmė iki 90%.
- Naudokite vietoje, kur temperatūra yra nuo 0°C iki 45°C, o santykinė drėgmė iki 90%.
- Aukštos arba žemos temperatūros sąlygomis akumuliatoriaus veikimo laikas gali būti trumpesnis.

2 Jūsų belaidės į ausis įstatomos ausinės

Sveikiname įsigijus pirkinį ir sveiki atvykę į „Philips“! Norėdami visapusiškai pasinaudoti „Philips“ teikiama pagalba, užregistruokite savo gaminį adresu www.philips.com/support. Naudodamiesi šiomis „Philips“ belaidėmis į ausis įstatomomis ausinėmis, galite:

- Mėgautis patogiais belaidžiais skambučiais nenaudojant rankų;
- Mėgautis ir valdyti belaidę muziką;
- Pereiti nuo skambučių prie muzikos ir atvirkščiai.

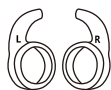
Kas yra dėžutėje



Belaidės į ausis įstatomos ausinės
TAE1209



Keičiamieji
guminiai ausų
dangteliai, 3 poros



Ausų peleko
formos antgaliai



Darbo
pradžios
vadovas



Garantija



Saugos
lankstinukas

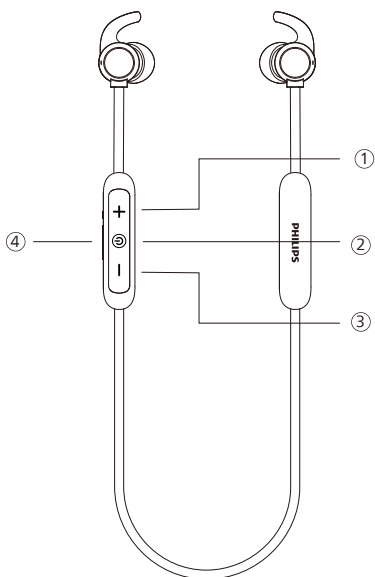


USB-C įkrovimo kabelis (tik įkrovimui)

Kiti įrenginiai

Mobilusis telefonas arba įrenginys (pvz., nešiojamasis kompiuteris, planšetinis kompiuteris, „Bluetooth“ adapteriai, MP3 grotuvai ir kt.), kuris palaiko „Bluetooth“ ir yra suderinamas su ausinėmis.

Belaidžių į ausis įstatomų ausinių apžvalga



- ① Paskesnis / Garsumo didinimas
- ② PWB (Maitinimo mygtukas)
- ③ Ankstesnis / Garsumo mažinimas
- ④ Įkrovimo lizdas

3 Pradėti

Baterijos įkrovimas

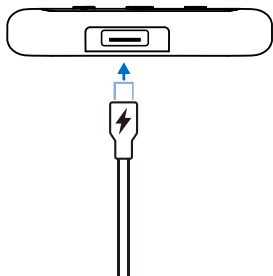
Pastaba

- Prieš naudodami ausines, įdėkite jas į įkrovimo dėklą ir įkraukite bateriją 2 valandas, kad optimizuotumėte baterijos talpą ir tarnavimo laiką.
- Kad nepažeistumėte ausinių, naudokite tik originalų USB-C įkrovimo laidą.
- Jei ausinės nenaudojamos ilgą laiką, įkraunamas akumuliatorius neteks įkrovos. Kad išvengtumėte nuostolių, visiškai įkraukite akumuliatorių bent kartą per tris mėnesius.

Įkrovimo dėklas

Vieną USB-C laido galą prijunkite prie įkrovimo dėklo, o kitą – prie maitinimo šaltinio.

Įkrovimo metu LED dega baltai, o ausines visiškai įkrovus – išsijungia.



Patarimas

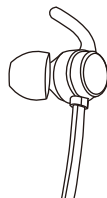
- Paprastai pilnas įkrovimas trunka 2 valandas.

Kaip dėvėti

Pasirinkite tinkamus ausinių gaubtelius, kad jie optimaliai tiktų

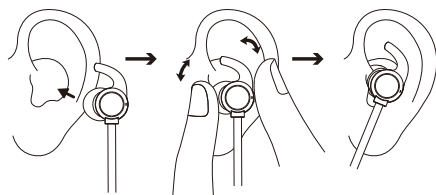
Skirtingi ausų gaubteliai tinka skirtingiems ausų dydžiams. Pasirinkite vieną, kuris geriausiai tiks.

- 1 Išbandykite, kuris ausinių gaubtelis užtikrina geriausią garsą ir dėvėjimo patogumą.
- 2 Pateikiami 3 dydžių ausinių gaubteliai: didelis, vidutinis, mažas.



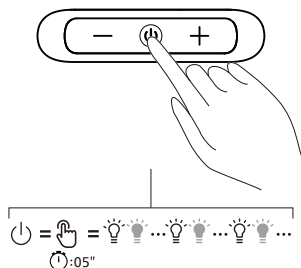
Įdėkite ausines

- 1 Patikrinkite ausinių kairę ir dešinę padėtis.
- 2 Įkiškite ausines į ausis ir šiek tiek pasukite, kol jos tvirtai prilgus.



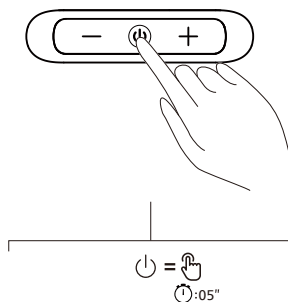
Ausinių susiejimas su „Bluetooth“ įrenginiu pirmą kartą

- 1 Įsitikinkite, kad ausinės yra visiškai įkrautos ir išjungtos.
- 2 Paspauskite ir palaikykite PWB 5 sekundes; pakaitomis mirksės mėlynas ir baltas LED, o tai reiškia, kad ausinės pereina į „Bluetooth“ siejimo režimą. Ausinės išlieka siejimo režimu 5 minutes.



Susiekite ausines su kitu „Bluetooth“ įrenginiu

Jei norite susieti kitą „Bluetooth“ įrenginį su ausinėmis, išjunkite ausines, paspauskite ir 5 sekundes palaikykite maitinimo mygtuką, tada aptikite antrąjį įrenginį, kaip siejant įprastai.



- 3 Įjunkite „Bluetooth“ įrenginio „Bluetooth“ funkciją, pasirinkite „Philips TAE1209“.
- 4 Jei prašoma, įveskite ausinių slaptažodį „0000“ (4 nuliai). Įrenginiuose, kuriuose veikia „Bluetooth 3.0“ ar naujesnė versija, slaptažodžio įvesti nereikia.



Philips TAE1209

☰ Pastaba

- Susiekite ausines su savo mobiliuoju telefonu. Detalią informaciją rasite savo mobiliojo telefono naudotojo vadove.

4 Ausinių naudojimas

Prijunkite ausines prie „Bluetooth“ įrenginio

- 1 Įjunkite mobilųjį telefoną ar „Bluetooth“ įrenginį.
- 2 Paspauskite ir palaikykite PWB (> 2 s), kad įjungtumėte ausines.
 - ↳ Ausinės iš naujo automatiškai prijungiamos prie paskutinio prijungto įrenginio. Jeigu paskutinis prijungtas įrenginys nepasiekiamas, ausinės suras ir prisijungs prie priešpaskutinio prijungto įrenginio.



Patarimas

- Jei įjungę ausines įjungsite mobilųjį telefoną arba „Bluetooth“ funkciją, ausines ir mobilųjį telefoną turėsite prijungti rankiniu būdu.
- Jei per 5 minutes ausinėms nepavyks prisijungti prie diapazone esančio „Bluetooth“ įrenginio, jos automatiškai išsijungs, siekiant taupyti baterijos veikimo laiką.

Tvarkykite savo skambučius ir muziką

Įjungta / išjungta

Užduotis	Mygtukas	Operacija
Maitinimas įjungtas	PWB	Paspauskite ir palaikykite (> 2 s)
Maitinimo išjungimas	PWB	Paspauskite ir palaikykite (> 4 s)

Muzikos valdymas

Užduotis	Mygtukas	Operacija
Leisti arba pristabdyti muziką	PWB	Paspauskite vieną kartą
Garsumo reguliavimas	+/-	Paspauskite vieną kartą
Kitas takelis	+	Paspauskite ir palaikykite 1 s
Ankstesnis takelis	-	Paspauskite ir palaikykite 1 s

Skambučių valdymas

Užduotis	Mygtukas	Operacija
Atsiliepti / nutraukti skambutį	PWB	Paspauskite vieną kartą
Atmesti skambutį	PWB	Paspauskite ir palaikykite 1 s

Balso asistentas

Užduotis	Mygtukas	Operacija
Suaktyvinti balso („Siri“ / „Google“) asistentą	PWB	Paspauskite ir palaikykite 1 s
Sustabdyti balso asistentą	PWB	Bakstelėkite vieną kartą

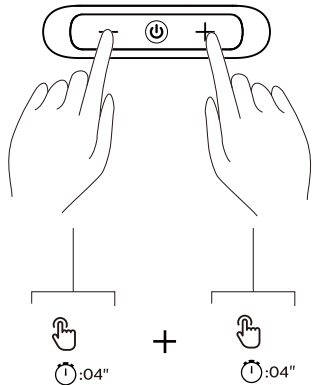
LED indikatoriaus apžvalga

Ausinių būseną	Indikatorius
Ausinės prijungtos prie mobiliojo telefono	LED išjungtas
Ausinės atjungtos nuo mobiliojo telefono	Baltas LED mirksi 1 kartą kas 1 sekundę
Ausinės yra paruoštos siejimui	LED mirksi mėlyna ir balta pakaitomis
Žemas akumulatoriaus įkrovos lygis	Baltas LED mirksi 1 kartą kas 1 sekundę
Krovimas	Baltas LED šviečia tol, kol akumulatorius bus visiškai įkrautas

5 Ausinių nustatymas iš naujo

Jei iškyla kokių nors siejimo ar ryšio problemų, galite atlikti toliau nurodytus veiksmus, kad atkurtumėte ausinių gamyklinius nustatymus.

- 1 „Bluetooth“ įrenginyje eikite į „Bluetooth“ meniu ir iš įrenginių sąrašo pašalinkite „**Philips TAE1209**“.
- 2 Įjunkite „Bluetooth“ įrenginio „Bluetooth“ funkciją.
- 3 Įjunkite ausines.
- 4 Vienu metu paspauskite ir 4 sekundes palaikykite mygtukus Garsumas+ ir Garsumas-.



- 5 Vadovaukitės nurodymais dalyje „Ausinių naudojimas → ausinių prijungimas prie „Bluetooth“ įrenginio“.
- 6 Susiekite ausines su „Bluetooth“ įrenginiu, pasirinkite „**Philips TAE1209**“.

6 Techniniai duomenys

- Muzikos laikas: 8 valandų
- Kalbėjimo laikas: 5 valandų
- Budėjimo laikas: 60 valandų
- Įprastas visiško įkrovimo laikas: 2 valandų
- Baterija: Įkraunamas ličio polimero akumuliatorius (65 mAh)
- „Bluetooth“ versija: 5.3
- Suderinami „Bluetooth“ profiliai:
 - HFP (laisvų rankų profilis)
 - A2DP (išplėstinis garso platinimo profilis)
 - AVRCP (nuotolinio garso ir vaizdo valdymo profilis)
- Palaikomas garso kodekas: SBC
- Dažnių diapazonas: 2,402-2,480 GHz
- Veikimo diapazonas: Iki 10 metrų
- Siųstuvo galia: < 10 dBm
- USB-C prievadas įkrovimui
- Žemo baterijos įkrovos lygio įspėjimas: yra



Pastaba

- Specifikacijos gali būti keičiamos be įspėjimo.

7 Pranešimas

Atitikties deklaracija

„TP Vision Europe B.V.“ pareiškia, kad gaminys atitinka esminius RED direktyvos 2014/53/EU reikalavimus ir kitas susijusias nuostatas ir UK Radio Equipment Regulations SI 2017 No 1206. Atitikties deklaraciją galite rasti adresu www.philips.com/support.

Seno gaminio ir baterijos išmetimas



Jūsų gaminys sukurtas ir pagamintas naudojant aukštos kokybės medžiagas ir komponentus, kuriuos galima perdirbti ir naudoti pakartotinai.



Šis simbolis ant gaminio reiškia, kad gaminiui taikoma Europos direktyva 2012/19/EU.

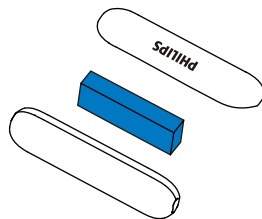


Šis simbolis reiškia, kad gaminyje yra baterijų, kurioms taikoma Europos reglamentas (EU) 2023/1542 ir kurių negalima išmesti kartu su įprastomis buitinėmis atliekomis. Susipažinkite su vietine atskiro elektros ir elektroninių gaminių bei baterijų atliekų surinkimo sistema. Laikykitės vietinių taisyklių ir niekada neišmeskite gaminio bei baterijų kartu su įprastomis buitinėmis atliekomis. Tinkamas senų gaminių ir baterijų šalinimas padeda išvengti neigiamų pasekmių aplinkai ir žmonių sveikatai.

Išimkite integruotą bateriją

Jei jūsų šalyje nėra elektroninių gaminių surinkimo / perdirbimo sistemos, prieš išmesdami ausines galite apsaugoti aplinką išimdami ir perdirbdami bateriją.

- Prieš išimdami akumuliatorių įsitinkinkite, kad ausinės atjungtos.



Atitikties EML

Šis gaminys atitinka visus taikomus standartus ir reglamentus, susijusius su elektromagnetinių laukų poveikiu.

Informacija apie aplinką

Nėra jokios nereikalingos pakuotės. Jūsų sistemą sudaro medžiagos, kurias galima perdirbti ir panaudoti pakartotinai, jei ją išmontuoja specializuota įmonė. Laikykitės vietinių pakavimo medžiagų, iškvotų baterijų ir senos įrangos išmetimo taisyklių.

Pranešimas apie atitiktį

Įrenginys atitinka FCC taisyklių 15 dalį. Eksploatacijai taikomos šios dvi sąlygos:

1. Šis prietaisas negali sukelti žalingų trukdžių ir
2. Šis prietaisas turi priimti bet kokius gaunamus trukdžius, įskaitant trukdžius, kurie gali sukelti nepageidaujamą veikimą.

FCC taisyklės

Ši įranga buvo išbandyta ir nustatyta, kad ji atitinka B klasės skaitmeninio įrenginio apribojimus pagal FCC taisyklių 15 dalį. Šie apribojimai sukurti siekiant užtikrinti pagrįstą apsaugą nuo žalingųjų trukdžių įrengiant gyvenamosiose patalpose. Ši įranga generuoja, naudoja ir gali skleisti radijo dažnių energiją ir, jei ji sumontuota ir naudojama ne pagal naudojimo instrukciją, gali sukelti žalingų radijo ryšio trukdžių.

Tačiau nėra garantijos, kad po tam tikro įrengimo, trukdžių neatsiras. Jei ši įranga sukelia žalingus radijo ar televizijos signalų priėmimo trukdžius, kuriuos galima nustatyti išjungiant ir įjungiant įrangą, naudotojas raginamas pabandyti pašalinti trukdžius vienu ar keliais iš šių būdų:

- Perorientuokite arba perkelkite priėmimo anteną.
- Padidinkite atstumą tarp įrangos ir imtuvo.
- Įjunkite įrangą į kitos, nei prijungtas imtuvas, elektros grandinės lizdą.
- Pagalbos kreipkitės į parduovą arba patyrusį radijo/televizijos techniką.

FCC pareiškimas apie spinduliuotės poveikį:

Ši įranga atitinka FCC spinduliuotės poveikio apribojimus, numatytus nekontroliuojamai aplinkai.

Šis siųstuvas neturi būti vienoje vietoje arba naudojamas kartu su jokia kita antena ar siųstuvu.

Dėmesio: Vartotojas įspėjamas, kad pakeitimai ar modifikacijos, kurių aiškiai nepatvirtino už atitiktį atsakinga šalis, gali panaikinti vartotojo teisę naudoti įrangą.

Kanada:

Šiame įrenginyje yra siųstuvas (-iai) / imtuvas (-iai), atitinkantys Kanados inovacijų, mokslo ir ekonominės plėtros RSS, kuriems netaikoma (-i) licencija. Eksploatacijai taikomos šios dvi sąlygos: (1) šis įrenginys negali sukelti žalingų trukdžių ir (2) šis įrenginys turi priimti bet kokius gaunamus trikdžius, įskaitant trikdžius, kurie gali sukelti nepageidaujamą įrenginio veikimą. CAN ICES-(B)/NMB-(B)

IC pareiškimas apie spinduliuotės poveikį:

Ši įranga atitinka Kanados spinduliuotės poveikio apribojimus, numatytus nekontroliuojamai aplinkai.

Šis siųstuvas neturi būti vienoje vietoje arba naudojamas kartu su jokia kita antena ar siųstuvu.

8 Prekių ženklai

„Bluetooth“

„Bluetooth®“ žodinis ženklas ir logotipai yra registruotieji prekių ženklai, priklausantys „Bluetooth SIG, Inc.“, o „MMD Hong Kong Holding Limited“ tokius ženklus naudoja pagal licenciją. Kiti prekių ženklai ir prekių pavadinimai priklauso atitinkamiems jų savininkams.

„Siri“

„Siri“ yra „Apple Inc.“ prekės ženklas, registruotas JAV ir kitose šalyse.

„Google“

„Google“ ir „Google Play“ yra prekių ženklai, priklausantys „Google LLC“.

9 Dažnai užduodami klausimai

Mano „Bluetooth“ ausinės neįsijungia.

Baterijos lygis yra žemas. Įkraukite ausines.

Negaliu susieti savo „Bluetooth“ ausinių su „Bluetooth“ įrenginiu.

„Bluetooth“ yra išjungtas. Įjunkite „Bluetooth“ funkciją „Bluetooth“ įrenginyje ir įjunkite „Bluetooth“ įrenginį prieš įjungdami ausines.

Siejimas neveikia.

- Įdėkite abi ausines į įkrovimo dėklą.
- Įsitikinkite, kad išjungėte bet kurių anksčiau prijungtų „Bluetooth“ įrenginių „Bluetooth“ funkciją.
- „Bluetooth“ įrenginyje iš „Bluetooth“ sąrašo ištrinkite „Philips TAE1209“.
- Suporuokite ausines (žr. „Ausinių susiejimas su „Bluetooth“ įrenginiu pirmą kartą“ puslapyje 7).

„Bluetooth“ įrenginys negali rasti ausinių.

- Ausinės gali būti prijungtos prie anksčiau susieto įrenginio. Išjunkite prijungtą įrenginį arba perkelkite jį už diapazono ribų.
- Gali būti, kad susiejimas buvo nustatytas iš naujo arba ausinės anksčiau buvo susietos su kitu įrenginiu. Vėl prijunkite ausines prie „Bluetooth“ įrenginio, kaip aprašyta vartotojo vadove. (Žr. „Ausinių susiejimas su „Bluetooth“ įrenginiu pirmą kartą“ 7 psl.).

Mano „Bluetooth“ ausinės yra prijungtos prie „Bluetooth“ stereofoninio mobiliojo telefono, tačiau muzika groja tik per mobiliojo telefono garsiakalbį.

Žr. savo mobiliojo telefono vartotojo vadovą. Pasirinkite, jei norite klausytis muzikos per ausines.

Garso kokybė prasta ir girdisi traškesys.

- „Bluetooth“ įrenginys yra už diapazono ribų. Sumažinkite atstumą tarp ausinių ir „Bluetooth“ įrenginio arba pašalinkite tarp jų esančias kliūtis.
- Įkraukite savo ausines.

Garso kokybė prasta transliuojant iš mobiliojo telefono, labai lėta arba garsas išvis netransliuojamas.

Įsitikinkite, kad jūsų mobilusis telefonas ne tik palaiko (mono) HFP, bet ir A2DP bei yra suderinamas su BT4.0x (arba naujesne) (žr. „Techniniai duomenys“ puslapyje 10).

Reguliariai valykite ausines.

- Reguliariai valykite ausines švaria, drėgna šluoste, ypač garso kanalų ir mikrofono skyles, ir venkite tokių medžiagų kaip prakaitas ar ausų vaškas.
- Jei garso kanaluose, oro angose ar mikrofono angose lieka prakaito ar vandens lašelių, garso lygis laikinai sumažėja arba visiškai išnyksta. Tai nėra gedimas. Ausines kruopščiai nusauskite minkštu, drėgnu skudurėliu. Arba nuimkite ausinių antgalius, pasukite garso kanalus žemyn ir švelniai patapšnokite ausines apie 5 kartus ant sausos šluostės ar panašaus daikto, kad pašalintumėte bet kokį viduje esantį vandenį.
- Prieš įkraudami ir naudodami įsitikinkite, kad ausinės yra visiškai sausos. Valydami nenaudokite vienkartinį alkoholiu suvilgytų tamponų ar kitų medžiagų.

Reguliariai įkraukite ausines.

Jei ausinės nenaudojamos ilgą laiką, įkraunamas akumuliatorius neteks įkrovos. Kad išvengtumėte nuostolių, visiškai įkraukite akumuliatorių bent kartą per tris mėnesius.



2024 © MMD Hong Kong Holding Limited. Visos teisės saugomos. Specifikacijos gali būti keičiamos be įspėjimo. „Philips“ ir „Philips Shield Emblem“ yra registruotieji „Koninklijke Philips N.V.“ prekių ženklai ir naudojami pagal licenciją. Šis gaminys pagamintas ir parduotas atsakant „MMD Hong Kong Holding Limited“ arba vienam iš jo filialų, o „MMD Hong Kong Holding Limited“ yra šio gaminio garantas. Visi kiti įmonių ir gaminių pavadinimai gali būti atitinkamų įmonių, su kuriomis jie siejami, prekių ženklai.

